St. Elias Antiochian Orthodox Christian Church

Rev. Fr. Michael Ibrahim

Deacon Nicholas Mahshie

4988 Onondaga Road, Syracuse, NY **13215** Church: 488-0388 Cell: **973-641-8463**

Church Office e-mail: office@sainteliasny.com
For Bulletin Announcements email Dona at office@sainteliasny.com and

Sheila at sahmaz@twcny.rr.com **For Liturgy Names & Coffee Hour** email the above **Saturday:** Vespers at 4:30 PM followed by confession **Sunday:** Orthros at 9:30 AM & Divine Liturgy at 10:30 AM

Check out our website @ www.sainteliasny.com

St. ELIAS

ANTIOCHIAN CHRISTIAN ORTHODOX CHURCH

JANUARY 21, 2024

HIS EMINENCE METROPOLITAN SABA, ARCHBISHOP OF NEW YORK AND
METROPOLITAN OF ALL NORTH AMERICA

HIS GRACE BISHOP ALEXANDER, AUXILIARY BISHOP OF THE DIOCESE OF OTTAWA, UPSTATE NEY YORK AND EASTERN CANADA

REV, FR. MICHAEL IBRAHIM DEACON NICHOLAS MAHSHIE

CHURCH: (315) 488-0388

FR. MICHAEL-973-641-8463 DN. NICHOLAS 491-3990

'DISCIPLES FIRST CALLED THEMSELVES CHRISTIANS IN ANTIOCH.' ACTS 11:26

TWENTY-NINTH SUNDAY AFTER PENTECOST & TWELFTH SUNDAY OF LUKE VENERABLE MAXIMOS THE CONFESSOR

MARTYR NEOPHYTOS OF NICAEA; VENERABLE ZOSIMAS, BISHOP OF SYRACUSE IN SICILY TONE 8 / EOTHINON 11

PRAYER ON ENTERING THE CHURCH

I WILL COME INTO THY HOUSE IN THE MULTITUDE OF THY MERCY: AND IN THY FEAR I WILL WORSHIP TOWARD THY HOLY TEMPLE. Lead me, O Lord, in thy righteousness because of mine enemies; make thy way straight before me, that with a clear mind I may glorify thee forever, One Divine Power worshipped in three Persons: Father, Son and Holy Spirit. Amen.

CHURCH ETIQETTE

O Lord, sanctify those who love the beauty of your house.

When you enter the church, please remember that the church is a place of worship. Please do not disturb others as they worship God.

PLEASE TURN OFF ALL CELL PHONES.

TROPARION OF THE PATRON SAINT OF THE CHURCH TONE 4:

O Angelic of body the founder and corner stone of the prophets, the second forerunner of the advent of Christ, O Elias, venerable and glorious, thou didst send grace from heaven to thy disciple Elisha to dispel diseases and to purify lepers wherefore he abounds with healing to all those who honor him.

أيها الملاك بالجسم قاعدة الأنبياء وركنهم، السابق الثاني لحضور المسيح، إلياس المجيد الموقر، لقد أرسلت النعمة من العلى لأليشع ليطرد الأسقام ويطهر البرص، لذلك يُفيض الأشفية بمكرميه دائما"

2

WELCOME!

We welcome all of our visitors who are praying with us today. We are eager to share with you our spiritual treasures, and invite you to join us for coffee-hour in the Fellowship Hall following the Divine Liturgy. If you are a first-time visitor, please take a few minutes to sign our Guest Registry book and complete the white VISITORS INFORMATION CARD which may be found in the Narthex, and return it to an usher. As a friendly reminder, only Orthodox Christians who have properly prepared themselves through fasting, prayer and recent Confession may approach the Holy Chalice to receive Holy Communion. However all may come forward at end of Liturgy and receive blessed Holy Bread. We look forward to meeting you and welcoming you personally to St. Elias. If you have any questions, please see Fr. Michael.

أهلا بكم!

نرجب بجميع زوّارنا الذين يصلّون معنا اليوم ونحرص على مشاركتكم في كنوزنا الروحية، وندعوكم للانضمام إلينا لتناول القهوة معنا في قاعة الكنيسة بعد القدّاس الإلهي. إذا كانت هذه أوّل زيارة لكم، يرجى أخذ القليل من الوقت لتوقيع سجلّ الزوّار واستكمال بطاقة معلومات الزوّار البيضاء والتي توجد في صحن الكنيسة، وإعادتها إلى أحد مُرشِدي الكنيسة. وكتنكير وديّ، يُسمح فقط للمسيحيين الأرثوذكس الذين أعدّوا أنفسهم بشكل صحيح من خلال الصوم والصلاة واعتراف من زمن قريب بالاقتراب من الكأس المقدسة لتناول القربان المقدس. ولكن يُسمح للجميع الاقتراب في نهاية القدّاس لاستلام الخبز المُقدس المُبارك. ونحن نتطلع للقائكم والترحيب بكم شخصياً في كنيسة مار الياس. يرجى توجيه الأسئلة المُقدس المُبارك. ونحن نتطلع للقائكم والترحيب بكم شخصياً في كنيسة مار الياس. يرجى توجيه الأسئلة

PRAYER ON LEAVING THE CHURCH

Lord, now lettest thou thy servant depart in peace, according to thy word: for mine eyes have seen thy salvation, which thou hast prepared before the face of all people: a light to lighten the Gentiles, and the glory of thy people Israel.

ANNOUNCEMENTS

- The Holy Bread of Oblations today is being offered by Salim and Layla Fashho, for the continued good heath and well being of Salim, Layla, & Razan Fashho, Khader, Samira, & Salim Fashho, Rana, Thomas, Tommy, & Jude Madden, Rajai, & Lara Fashho. Also being offered in loving memory of Khader, Nada, Shukri, Melia. May their memories be eternal.
- Please pray for all the sick and suffering, hospitalized and shut-ins of our community, especially Rana, Shadi, Simon Abboud, Janet Saba, Siham Ayoub, Salwa Makhlouf, Kawthar Shomar, Elias Shamieh, Nada Tadros, Evelyn Gabriel, Eva Phillips.
- Please pray for all those who have suffered and lost loved ones in Palestine and the Middle East.

saw many visions. He once saw how one of the ascetics of the holy monastery, Saint Mark, received the Holy Mysteries from the hands of angels, and how during Communion the careless brethren received burning coals from the demons instead of the Body of Christ.

Saint Macarius was glorified by many miracles of healing the sick and casting out devils. Saint Macarius of Alexandria died in about 394-395 at age of one hundred. He wrote a Discourse on the Origin of the Soul included in the text of the Annotated Psalter.

Saint Athanasius the Great, Archbishop of Alexandria

Commemorated on January 18

Saints Athanasius and Cyril were Archbishops of Alexandria. These wise teachers of truth and defenders of Christ's Church share a joint Feast in recognition of their dogmatic writings which affirm the truth of the Orthodox Faith, correctly interpret the Holy Scripture, and censure the delusions of the heretics.

Saint Athanasius took part in the First Ecumenical Council when he was still a deacon. He surpassed everyone there in his zeal to uphold the teaching that Christ is consubstantial (homoousios) with the Father, and not merely a creature, as the Arians proclaimed.



This radiant beacon of Orthodoxy spent most of his life in exile from his See, because of the plotting of his enemies. He returned to his flock as he was approaching the end of his life. Like an evening star, he illumined the Orthodox faithful with his words for a little while, then reposed in 373. He is also commemorated on May 2 (the transfer of his holy relics).

Saint Cyril, Archbishop of Alexandria

Commemorated on **January 18**

Saints Athanasius and Cyril were Archbishops of Alexandria. These wise teachers of truth and defenders of Christ's Church share a joint Feast in recognition of their dogmatic writings which affirm the truth of the Orthodox Faith, correctly interpret the Holy Scripture, and censure the delusions of the heretics.

St Cyril was the nephew of Patriarch Theophilus of Alexandria, who educated him from his youth. He succeeded to his uncle's position in 412, but was deposed through the intrigues of the Nestorian heretics. He later resumed his See, however.



St Cyril presided at the Third Ecumenical Council in 431, which censured the Nestorian blasphemy against the Most Holy Theotokos. His wise words demonstrated the error of their false doctrine.

St Cyril departed to the Lord in the year 444, and is also commemorated on June 9 (the day of his repose).

THE SYNAXARION (Plain Reading)

On January 21 in the Holy Orthodox Church, we commemorate our righteous Father Maximos the Confessor.

Maximos was born in Constantinople. First, he was a high-ranking courtier for Emperor Heraclius and, after that, a monk and abbot of a monastery not too far from the capitol. He was the greatest defender of Orthodoxy against the so-called Monothelite heresy which proceeded from the heresy of Eutyches. He claimed that there is only one nature in Christ (Monophysitism), so the Monothelites claimed that there is only one will in Christ (Monothelitism). Maximos opposed that claim and found himself as an opponent of the emperor and the patriarch. Maximos did not frighten easily but endured to the end in proving that there were two wills as well as two natures in Christ. Because of his efforts, a council was held in Carthage and another in Rome. Both councils anathematized the teachings of the Monothelites. Maximos suffered greatly for Orthodoxy: he was tortured by princes, deceived by prelates, spat upon by the masses of the people, beaten by soldiers, exiled, imprisoned, until finally, with a severed tongue and hand, he was condemned to exile for life in the land of Skhemaris (near Batum on the Black Sea) where he spent three years in prison and gave up his soul to God in the mid-seventh century.

On this day, we also commemorate the Martyr Neophytos of Nicaea; and Venerable Zosimas, Bishop of Syracuse in Sicily. By their intercessions, O Christ God, have mercy upon us. Amen.

THE EPISTLE

Priest: Let us attend.

Reader: Make your vows to the Lord our God and perform them.

God is known in Judah; his name is great in Israel.

Reader: The Reading from the Epistle of St. Paul to the Colossians. (3:4-11)

Brethren, when Christ, Who is our life, appears, then you also will appear with him in glory. Put to death therefore what is earthly in you: fornication, impurity, passion, evil desire, and covetousness, which is idolatry. On account of these, the wrath of God is coming upon the sons of disobedience. In these you once walked, when you lived in them. But now put them all away: anger, wrath, malice, slander, and foul talk from your mouth. Do not lie to one another, seeing that you have put off the old nature with its practices and have put on the new nature, which is being renewed in knowledge after the image of its Creator. Here there cannot be Greek and Jew, circumcised and uncircumcised, barbarian, Scythian, slave, free man, but Christ is all, and in all.

صلُّوا وَأُوفُوا الرَّبَّ الِهَنا.
اللهُ معروفٌ في أرضِ يهوذا. إسْمُهُ عَظيمٌ في إسْرائيل.
فَصْلٌ مِنْ رِسالَةِ القِدّيسِ بُولُسَ الرَّسولِ إلى أَهْلِ كولوستي.

يا إِخْوَةُ، مَتى ظَهَرَ المَسيحُ الذي هُوَ حَياتُنا، فَأنْتُمْ أَيْضاً تُظْهَرونَ حينَئِذٍ مَعَهُ في المَجْد. فَأميتوا أَعْضاءَكُمُ التي على الأرْضِ: الزِّنى، والنَّجاسَة، والهَوى، والشَّهْوَةَ الرَّدِيَّة، والطَّمَعَ الذي هُوَ عبادَةُ وَتَنِ. لأنَّهُ لأَجْلِ هَذِهِ يَأْتي غَضَبُ اللهِ على أَبْناءِ العِصْيانِ. وفي هَذِهِ أَنْتُمْ أَيْضاً سَلَكْتُمْ حيناً إِذْ كُنْتُمْ عائِشينَ فيها. أمّا الآنَ، فَأَنْتُمْ أيضاً اطْرَحوا الكُلَّ: الغَضَبَ، والسَّخْطَ، والخُبْثَ، والتَّجْديفَ، والكَلامَ القبيحَ مِنْ فيها. أمّا الآنَ، فَأَنْتُمْ أيضاً اطْرَحوا الكُلَّ: الغَضَبَ، والسَّخْطَ، والخُبْثَ، والتَّجْديفَ، والكَلامَ القبيحَ مِنْ

أَفْواهِكُمْ. ولا يُكَذِّبْ بَعْضُكُمْ بَعْضاً، بَلِ اخْلَعوا الانْسانَ العَتيقَ مَعَ أَعْمالِه. والْبَسوا الانْسانَ الجَديدَ الذي يَتَجَدَّدُ لِلْمَعْرِفَةِ على صورةِ خالِقِه. حَيثُ لَيْسَ يونانِيُّ ولا يَهوديُّ، لا خِتانٌ ولا قَلَفٌ، لا بَرْبَرِيُّ ولا اسْكيثيُّ، لا عَبْدٌ ولا حُرِّ، بَلِ المَسيحُ هُوَ كُلُّ شَيْءٍ وفي الجميع.

GOSPEL

Priest: The reading from the Holy Gospel according to St. Luke. (17:12-19)

At that time, as Jesus entered a village, He was met by ten lepers, who stood at a distance and lifted up their voices and said, "Jesus, Master, have mercy on us." When He saw them He said to them, "Go and show yourselves to the priests." And as they went they were cleansed. Then one of them, when he saw that he was healed, turned back, praising God with a loud voice; and he fell on his face at Jesus' feet, giving Him thanks. Now he was a Samaritan. Then Jesus said, "Were not ten cleansed? Where are the nine? Was no one found to return and give praise to God except this foreigner?" And He said to him, "Rise and go your way; your faith has made you well."

فَصلٌ شَريفٌ مِن بِشارَةِ القِديس لوقا البَشيرِ التِّلميذِ الطَّاهِرِ.

في ذَلِكَ الزَّمان، فيما يَسوعُ داخِلُ إلى قَريَةٍ استَقبَلَهُ عَشرَةُ رِجالٍ بُرصٍ وَوَقَفوا مِن بَعيدٍ، وَرَفعوا أَصواتَهُم قائِلِينَ: يا يَسوعُ المُعَلِّمُ ارحَمنا. فَلَمّا رَآهُم قالَ لَهُم امْضُوا وَأَرَوا الكَهَنَةَ أَنفُسَكُم. وَفيما هُم مُنطَلِقونَ طَهروا. وَإِنَّ واحِدًا مِنهُم، لَمَّا رَأَى أَنَّهُ قَد بَرِئَ، رَجَعَ يُمَجِّدُ الله بِصَوتٍ عَظيم. وَخَرَّ على وَجهِهِ عِندَ قَدَمَيهِ شَاكِرًا لَهُ وَكانَ سامِرِيًّا، فَأَجابَ يَسوعُ وَقالَ، أَلَيسَ العَشرَةُ قَد طَهروا فَأَينَ التِسعَةُ؟ أَلَم يُوجَدُ مَنْ يَرجِعُ لِيُمَجِّدَ اللهَ إلاَّ هَذا الأَجنبيَ؟ وَقالَ لَهُ، قُم وامْض، إيمانُكَ قَد خَلَّصَك.

THE ELEVENTH EOTHINON DOXASTICON IN TONE EIGHT Glory to the Father, and to the Son, and to the Holy Spirit.

When Thou didst show Thyself to the Disciples after Thy Resurrection, O Savior, Thou didst appoint Simon to shepherd the sheep, for the renewal of love, asking him to tend the flock. And Thou didst say to him: If thou lovest Me, O Peter, feed My lambs, feed My sheep. But he at once inquired concerning the other Disciple, showing his exceeding love. Wherefore, by the intercession of both, O Christ, keep Thy flock from corrupting wolves.

المَجْدُ للآبِ والإبنِ والروحِ القدَسِ.

أَيُّهَا المُخَلِّص، لَمّا أَظْهَرتَ نَفْسَكَ لِلتَّلاميذِ بَعدَ القِيامَة، أَعطَيتَ لِسِمعانَ رِعايَةَ الأَغنام، لِتَجديدِ المَحَبَّة، طالبًا مِنهُ الاهتِمامَ بِالرَّعِيَّة، لِذَلِكَ قُلتَ لَهُ: إنْ كُنْتَ تُحِبُني يا بُطرُسُ، إرْعَ حِملاني إرعَ خِرفاني. أَمّا هُوَ، طالبًا مِنهُ الاهتِمامَ بِالرَّعِيَّة. لِذَلِكَ قُلتَ لَهُ: إنْ كُنْتَ تُحِبُني يا بُطرُسُ، إرْعَ حِملاني إرعَ خِرفاني. أَمّا هُوَ، فَاسْتَخبَرَ لِلحالِ عَنِ التِّلميذِ الآخَرِ، مُظهِرًا حُبَّهُ المُفرِط. فَبِشَفاعاتِهِما، أَيُّها المَسيحُ، إحفَظ رَعِيَّتَكَ مِنَ الذِّئابِ المُفسِدينَ إيّاها.

Both now and ever, and unto ages of ages. Amen.

Most blessed art thou, O Virgin Theotokos, for through Him that was incarnate of thee is Hades despoiled, Adam is recalled from the dead, the curse is made void, Eve is set free, death is slain, and we are endowed with life. Wherefore, in hymns of praise, we cry aloud: Blessed art Thou, O Christ our God, Who is thus well pleased, glory to Thee.

الآنَ وكلَّ أوانِ واللِّي دهرِ الداهرينِ. آمين.

أَنتِ هِيَ الفائِقَةُ عَلَى كُلِّ البَرَكاتِ، يا والِدَةَ الإِلَهِ العَذراء، لأَنَّ الجَحيمَ قَد سُبِيَت بِواسِطَةِ المُتَجَسِّدِ مِنكِ، وَآدَمَ دُعِيَ ثانِيَةً، واللَّعنَةَ بادَت، وَحَوّاءَ انعَتَقَت، والمَوتَ أُميتَ، وَنَحنُ قَد حَيينا. فَلِذَلِكَ نُسَبِّحُ هاتِفين: مُبارَكٌ أَنتَ أَيُها المَسيحُ إلَهُنا، يا مَن هَكذا سُرَّ، المَجدُ لَك.

Venerable Macarius of Alexandria

Commemorated on January 19

Saint Macarius of Alexandria was a contemporary and friend of Saint Macarius of Egypt (January 19). He was born in the year 295, and until the age of forty he was occupied in trade. Later, he was baptized and withdrew into the desert, where he spent more than sixty years.

After several years of ascetic life he was ordained to the holy priesthood and made head of the monastery the Cells in the desert between Nitria and Skete, where hermits silently lived in asceticism, each separately in his own cell. There were three deserts in northern Egypt: the first was the Cells (the inner desert), so designated because of the many cells carved



into the rocks. The second was called Skete (utter desert). The third was the Nitrian desert which reached the western bank of the Nile.

Saint Macarius of Alexandria, like Macarius of Egypt, was a great ascetic and monastic head, and he worked many miracles. Learning about some monk's ascetic feat, he attempted to imitate it. Thus, when he heard that someone ate only one pound of bread a day, he would eat only that much or even less. Wishing to shorten his sleep, he stayed for twenty whole days under the open sky, enduring heat by day and cold by night. Saint Macarius once received a bunch of newly-picked grapes. He very much wanted to eat them, but he conquered this desire in himself and gave the grapes to another monk who was sick. That monk, wanting to preserve his abstinence, gave the grapes to another, and he gave them to a third and so forth. In the end the bunch of grapes returned to Saint Macarius. The ascetic was astonished at the abstinence of his disciples and gave thanks to God.

Once, a proud thought came to the saint to go to Rome and heal the sick. Struggling with the temptation, the saint filled up a sack of sand, loaded it on himself and walked into the desert until he exhausted his body. The proud thought then left him. By his ascetic life, fasting, and renunciation of earthly things, Saint Macarius acquired the gifts of wonderworking and of discerning the inner thoughts of people, and he also